

# Marienbad & Franzensbad



3\*-Hotel ab €  
**765**  
p. P. im DZ

**ABO-VORTEIL**  
40 €  
Sie sparen 40 €

**Termine & Preise auf Seite 11.**

Entdecken Sie mit **CUP VITAL Marienbad und Franzensbad** - die schönsten Kurorte des böhmischen Bäderdreiecks! Mit der **Taxiabholung von zu Hause** und der **Weiterfahrt im bequemen Fernreisebus direkt ins Hotel** beginnt Ihr Kur-Urlaub bereits an der Haustür. Erleben Sie Marienbad mit seiner prächtigen Architektur oder das beschauliche Franzensbad! Mehr als **100 Heilquellen**, die malerischen Parks und Wälder sowie die historischen Gebäude im Jugendstil sind wie geschaffen, Körper und Seele im Urlaub zu verwöhnen. Die zahlreichen Quellen können Sie für eine Trinkkur nutzen. Sie haben in Marienbad 14 und in Franzensbad 2 Hotels im Kurviertel zur Auswahl (siehe Seite 7 - 10). Buchen Sie

Ihr Wunschhotel in den schönsten Kurorten Europas. Die gepflegten 3\*-Hotels mit Restaurant, Bar, teilweise Café sowie Kur- und Wellnessbereich und die luxuriösen 4\*-Hotels mit Schwimmbad bieten jeglichen Komfort für Ihren Kuraufenthalt. Sie erhalten im Hotel **20 Kuranwendungen** nach ärztlicher Vorgabe. Dazu zählen u. a. Bäder im Mineralquellwasser, Massagen, Elektrotherapie, Inhalationen und die Marienbader Spezialität: trockenes Gasbad. Das deutschsprachige Team des **CUP VITAL-Servicecenters** in Marienbad steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite!

## LEISTUNGEN

- » **Haustürabholung** inkl. Kofferservice mit dem Taxi zum/vom Bus mit nur wenigen Abholstellen
- » **Hin- und Rückreise im Bus** direkt ins Hotel ohne weitere Zustiegsstellen - ohne Umwege!
- » An- und Abreise immer am Sonntag - weniger LKWs, weniger Verkehr
- » **14 x Übernachtung in einem Hotel Ihrer Wahl in Marienbad oder Franzensbad** (Hotelauswahl siehe Seite 7 - 10)
- » Kofferservice im Hotel
- » **CUP VITAL-HOTEL-BONUS** z. B. täglicher Mittagssnack in einigen Hotels inklusive (siehe Hotelbeschreibung)
- » ärztliches Empfangsgespräch
- » **20 Kuranwendungen** nach ärztl. Vorgabe <sup>(1)</sup>
- » **CUP VITAL-Vorteile** (siehe links)
- » keine Stornokosten bis 30 Tage vor Reisebeginn <sup>(2)</sup>
- » Kurtaxe
- » Formalitätenservice im Krankheitsfall
- » Bestätigung für die Krankenkasse
- » umfassende Informationsunterlagen

## CUP VITAL-Vorteile in Marienbad & Franzensbad

- » **1 x Eintritt für eine kulturelle Veranstaltung** (von CUP VITAL organisiert)
- » **Teilnahme am Nordic Walking** (im Winter nur eingeschränkt möglich)
- » deutschsprachige Führung im Kurviertel
- » CUP VITAL-Infomappe an der Rezeption
- Zusätzlich in Marienbad:**
  - » **24 Stunden Notbereitschaft** und medizinische Betreuung
  - » täglich kostenlose Nutzung aller nummerierten Marienbader Stadtbusse (Für die freie Fahrt erhalten Sie einen Ausweis gegen 10 € Kautions)
  - » **Rabatte** in Marienbader Cafés, Geschäften, Restaurants und Beauty-Salons (aktuelle Info im CUP VITAL-Servicecenter)
    - 15 % Rabatt auf CUP VITAL-Salzgrotte
    - 12 % Rabatt auf Ausflüge mit Reiseleitung
    - Rabatt auf den Eintritt ins städtische Museum
  - » **Bonus im städtischen Schwimmbad:** 1 h bezahlen = 2 h Aufenthalt
  - » **CUP VITAL-Servicecenter** mit persönlicher Betreuung täglich für Sie vor Ort
  - » **Stadtplan** von Marienbad
- Zusätzlich in Franzensbad:**
  - » **24 Stunden Notbereitschaft** über die Rezeption Ihres Hotels erreichbar
  - » **Rabatte** in Franzensbader Cafés, Geschäften, Restaurants und Beauty-Salons
  - » **Stadtplan** von Franzensbad
  - » 2 x wöchentlich Sprechstunden in den Hotels

## Erläuterungen

<sup>(1)</sup> **Kuranwendungen:** Alle Anwendungen, die im Leistungspaket inkludiert sind, erfolgen auf Empfehlung des Hotelarztes nach einem Empfangsgespräch. So sind die Anwendungen individuell auf jeden Gast abgestimmt. Darüber hinaus steht es Ihnen natürlich frei, weitere Behandlungen in Ihrem Hotel ganz nach Ihren Wünschen und Bedürfnissen hinzu zu buchen, da nicht alle Kuranwendungen, die von unseren Vertragshotels angeboten werden, in unserem Leistungspaket enthalten sind (wie z. B. Gero-Aslan-Kur, Darmspülung etc.). Zu den Anwendungen in den Leistungspaketen gehören: z. B. trockenes Gasbad, Perlbad, klassische Massage, Inhalation, Gasinjektion und Elektrobehandlung.

<sup>(2)</sup> **Keine Stornokosten bis 30 Tage vor Reisebeginn:** Gilt für alle von CUP VITAL veranstalteten Kurreisen aus diesem Prospekt. Wir empfehlen Ihnen dennoch den Abschluss einer Reiserücktrittskostenversicherung.





## DIE MINERALWASSERQUELLEN - weltweit einmalig

Heilendes Mineralwasser ist Wasser, welches über nachweislich heilende Wirkungen verfügt. Es wird für Bäder sowie für Trinkkuren genutzt. In Marienbad sowie in der näheren Umgebung befinden sich über 40 Mineralwasserquellen. In Bezug auf ihre chemische Zusammensetzung sind sie sehr unterschiedlich. Neben den sehr salzhaltigen - den sogenannten Glaubersalz-Mineralwasserquellen gibt es auch einfache Sauerlinge, zum Beispiel mit einem hohen Eisenanteil. Diese Unterschiede zwischen den Mineralwasserquellen sind weltweit einmalig. Die natürlichen Mineralquellen und die Gasquelle in Franzensbad werden zur therapeutischen Behandlung (Trinkkuren, Bäder, Inhalationen und Injektionen) verwendet. Die alkalisch-muriatisch-salinischen Sauerlinge (ca. 7 °C bis 0 °C) haben einen hohen Kohlendioxidgehalt.

## So führen Sie Ihre Trinkkur richtig durch:

- dreimal täglich auf nüchternen Magen
- erst 20 Minuten danach mit dem Essen beginnen
- viel Bewegung fördert die Peristaltik der Därme und die Mineralien gehen besser ins Blut über

## INDIKATIONEN FÜR EINE KUR IN MARIENBAD

- Erkrankungen der Nieren und Harnwege
- Durchblutungsstörungen
- Osteoporose
- Erkrankungen des Bewegungsapparates
- Nichtspezifische Erkrankungen der Atemwege

## INDIKATIONEN FÜR EINE KUR IN FRANZENSBAD

- Herz- und Kreislauferkrankungen
- Erkrankungen des Bewegungsapparates
- Frauenleiden (gynäkologische Heilkur, Badekur, Rehabilitation)



typische Trinktasse



Luisenquelle in Franzensbad



**Marienbad & Franzensbad** gehören zu den bedeutendsten Kurorten in Tschechien, auch wegen der vielen Parkanlagen und historischen Gebäude, und bewerben sich deshalb um die Aufnahme in die **UNESCO-Welterbeliste "great spas of europe"**.



# HOTELS IN MARIENBAD



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- täglicher Mittagssnack
- zusätzlich 4 Anwendungen
- mittwochs Arztvortrag
- Kontroll- und Abschlusskonsultation nach Vereinb.



14 Nächte ab  
**1067**  
€ p. P. im DZ

### ★★★★ Cristal Palace

Liegt im Kurzentrum von **Marienbad** an der Hauptstraße, gegenüber dem Kurpark, ca. 600 m von der Kolonnade entfernt. Linienshaltestelle direkt vor dem Hotel. Nach kompletter Renovierung im Sommer 2009 entstand eine moderne Kurabteilung.

#### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, barrierefrei eingerichtet (rollstuhlgerecht), vollklimatisiert, Restaurant, traditionelles Café und Konditorei. Lobby/Bar, WLAN und Internet-Ecke kostenlos, Relaxzentrum mit Reha-Bassin (4 x 5 m) mit Gegenstromanlage und Massagewasserfall, Whirlpool (2 x 2 m), finnische Sauna, Infra-Sauna. Gegen Gebühr: Vertikales Solarium

#### UNTERKUNFT – 86 ZIMMER:

2013 komplette Zimmerrenovierung nur Badewanne (keine Dusche vorhanden),

WC, Föhn, **Bademantel gegen Gebühr leihbar**, Minibar, SAT-TV, Telefon, Safe, WLAN gratis, Gesundheitsmatratzen, getrennte Betten möglich, teilweise mit Balkon (Aufschlag € 10 pro Zimmer/Nacht auf Anfrage), behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage, nur Nichtraucherzimmer

#### KATEGORIEN:

**Standard** (ca. 20 qm) Blick zum Hof  
**Komfort** (ca. 22 qm) WC teilweise separat, Blick zur Straße und Park

#### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet mit Vitalecke, Mittagssnack (Suppe, Salat und Gebäck), Abendessen: Buffet und Salatbar, Diätküche auf Anfrage.



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- täglich leichtes Mittagessen
- täglich Happy Hour
- 1 x Arztvortrag ab 10 Teilnehmern
- 1 x ärztliches Kontrollgespräch nach Vereinbarung
- 1 x Abschlussgespräch beim Arzt nach Vereinbarung
- Abschlussbericht mit Bestätigung für Krankenkasse
- Internet (WLAN) im ganzen Hotel gratis
- Internetecke mit PC in der Lobby gratis

14 Nächte ab  
**1147**  
€ p. P. im DZ

### ★★★★ Olympia

Im „klassischen Marienbader Stil“ erbaut. Liegt im oberen Abschnitt der Kurzone von **Marienbad** und ist ca. 300 Meter von der Kolonnade und der Singenden Fontäne entfernt. In der Balneotherapie verwendet das Hotel ein zertifiziertes schwefel-eisenhaltiges Moor und die zertifizierte Wald-Quelle für Inhalationstherapie FASET.

#### AUSSTATTUNG:

Lift, Restaurant, Café, Lobby/Bar mit breitem Angebot an täglich hausgemachten Desserts, **Internet und WLAN in der Lobby für Hotelgäste gratis**, Balneo-Zentrum auf einer Gesamtfläche von 700 qm, freie Nutzung des Saunabereichs (finnische Sauna mit Salzsteinen und klassische Dampfsauna), Schwimmbad (ca. 9 x 5 m) mit Gegenstrom- und Whirliegen mit eingebauten

Sprudelkästen für Hotelgäste kostenlos, Solarium (gegen Gebühr), Beauty-Center, Elektrofahrrad-Verleih (gegen Gebühr)

#### UNTERKUNFT – 97 ZIMMER:

(ca. 24,5 qm), Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Minibar, Telefon, WLAN gratis, Safe, Sitzecke, Nichtraucherzimmer, behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage

#### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, leichtes Mittagessen: Salat und Suppe in Buffetform, serviertes Hauptgericht nach Tagesangebot, Abendessen als Buffet, thematische Abende, wie z. B. böhmische, italienische oder mexikanische Spezialitäten, Salatbar, Diätkost auf Anfrage



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- täglicher Mittagssnack
- zusätzlich 4 Anwendungen
- mittwochs Arztvortrag im Hotel Cristal Palace
- Kontroll- und Abschlusskonsultation nach Vereinb.



14 Nächte ab  
**1003**  
€ p. P. im DZ

### ★★★★ San Remo

Das gemütliche Hotel liegt in leichter Hanglage im ruhigen Teil von **Marienbad**, umgeben von Kurparkanlagen, in der Englischen Straße und ist ca. 1 km von der Kolonnade entfernt. Tennisplätze befinden sich in ca. 150 m Entfernung.

#### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Hotel barrierefrei eingerichtet, Restaurant mit Sommerterrasse, Internetzugang gratis an der Lobby/Bar, Salon „Albert Schweitzer“, Kaminzimmer, Gartenanlage mit kleinem See, Gartenlaube und Liegemöglichkeiten (im Sommer), Kur- und Relaxzentrum mit Schwimmbad (6 x 4 m) mit Gegenstrom, Massagedüse, Whirlpool, Sauna, Wellnessraum für Beautyanwendungen

#### UNTERKUNFT – 45 ZIMMER:

Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gegen**

**Gebühr leihbar**, SAT-TV, Radio, Minibar, Telefon, Safe, WLAN gratis, Gesundheitsmatratzen, getrennte Betten möglich, teilweise mit Balkon (Aufschlag € 10 pro Zimmer/Nacht auf Anfrage), behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage, nur Nichtraucherzimmer

#### KATEGORIEN:

**Einzelzimmer** (ca. 18 qm)  
**Doppelzimmer** (18-23 qm)

#### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet mit Vitalecke, Mittagssnack (Suppe, Salat und Gebäck), Abendessen: Buffet und Salatbar. Wenn weniger als 25 Gäste eingebucht sind, gibt es statt des abendlichen Buffets ein serviertes Menü.



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- Begrüßungsgetränk
- 1 x musikalische Veranstaltung
- 1 x Arztvortrag
- zusätzlich 2 Anwendungen pro Woche
- Bestätigung für die Krankenkasse

14 Nächte ab  
**1433**  
€ p. P. im DZ

### ★★★★ Centrální Lázně

Eines der ältesten Gebäude in **Marienbad**, Geburtsort der Marienquelle und Gründungsort der Stadt Marienbad. Die Rekonstruktion im Jahre 2006 bewahrte das historische Interieur und den einzigartigen historischen Balneobetrieb. Das Kurhotel befindet sich in der Nähe der Kurkolonnade am Pavillon des Ambrosius-Brunnens.

#### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant „Goethe“ (renoviert) mit Showküche, Lobby/Bar, Aufenthaltsraum, Internetecke/WLAN-Bereich gratis, kostenlose Nutzung des Römischen Bades im Hotel Nové Lázně und des Aqua Wellness Centers im Hvězda Resort, Beauty-Salon, Pediküre, Friseur, 40 Behandlungsräume mit historischem Interieur und „Danubius Premier Fitness“.

#### UNTERKUNFT – 108 ZIMMER:

Bad/Dusche, WC, Föhn, **Bademantel und Frotteeschuhe gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Telefon, WLAN/Internetanschluss gratis, Minibar, Safe, behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage

#### KATEGORIEN:

**Superior** (Standardkategorie, 20-25 qm), rückwärtige Lage  
**Superior Plus\*\*** (20-25 qm), Blick zum Park, Aufpreis € 5 p. P./Nacht

#### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendbuffet mit Showküche, Salatbuffet, Diätküche auf Anfrage (bitte beim ärztlichen Empfangsgespräch angeben)



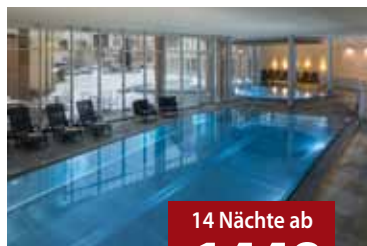
# HOTELS IN MARIENBAD



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

täglicher Mittagsnack

Animationskurse (Mo.-Fr.)



14 Nächte ab

**1448**

€ p. P. im DZ

## ★★★★ Grand MedSpa

Vier miteinander verbundenen Gebäude (Pelnar, Kurpalais, Orangerie und Villa Ferdinand). Das Hotel liegt in leichter Hanglage in der Russischen Straße (Ruská) in **Marienbad** und ist ca. 600 Meter von der Kolonnade entfernt.

### AUSSTATTUNG:

5 Lifte, Restaurant mit drei kleinen Salons, Lobby/Bar, Bibliothek, WLAN und Internetanschluss in der Lobby/Bar, Sonnenterrasse und Liegewiese, Friseur.

**2.500 qm Acquapura SPA:** Hoteleigene Alexandraquelle für Badeanwendungen, beheizter In- und Outdoorpool, Innen-Aktivpool, Solepool, separates Therapiebecken, Dampfbad, Sauna, Solarium und Fitnessraum. **Wellness-Tasche mit Badetuch und Bademantel gratis zu Verfügung.**

### UNTERKUNFT - 164 ZIMMER, 4 SUITEN

Badewanne oder Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, WLAN gratis, SAT-TV, Minibar (Gegen Gebühr), Schreibtisch, Telefon, Safe, behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage

### KATEGORIEN:

Standard (19-25 qm)

Superior (23-30 qm)

Superior Balkon (23-30 qm)

### VERPFLEGUNG:

Reichhaltiges Frühstücksbuffet, Mittagsnack (Suppen, Gebäck, Salatbuffet und ein warmes Gericht), abends Themenbuffets mit Schauküche oder Wahlmenü mit Salat- und Vorspeisenbuffets, 1 x wöchentlich 6-Gang-Menü, Diätküche auf Anfrage.



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

täglicher Mittagsnack



14 Nächte ab

**988**

€ p. P. im DZ

## ★★★★ Palace Zvon

Nach der Modernisierung entstand aus den Hotels Palace und Zvon der Hotelkomplex Orea Spa Hotel Palace Zvon. Die schönen 4 Jugendstil-Gebäude (Anfang des 19. Jahrhunderts erbaut) liegen mitten im Kurviertel von **Marienbad**, gegenüber der Kolonnade (ca. 200 Meter) und der „Singenden Fontäne“. Das Hotel ist aufgrund der Verbindungstreppen (der einzelnen Gebäude) nicht für Rollstuhlfahrer geeignet.

### AUSSTATTUNG:

Lifte, Restaurant Palace mit Sommerterrasse, Restaurant Zvon, Restaurant Louis XIV, Dancing-Café Opera, Lobby/Bar, Internet-ecke (gegen Gebühr)/WLAN-Bereich, großes Spa-Zentrum mit Reha-Bassin (5 x 6 m) mit Gegenstrom. Gegen Gebühr: Sauna, Dampfbad, Infrarotsauna.

### UNTERKUNFT - 126 ZIMMER:

EZ ca. 15-19 qm, DZ ca. 20-25 qm

Badewanne oder Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Minibar, Telefon, Safe, WLAN kostenlos

### KATEGORIEN:

Standard (Badewanne oder Dusche), **Zimmer mit Blick Kolonnade** (Badewanne oder Dusche), **Suite** (32-35 qm, Badewanne oder Dusche) mit Schlaf- und Wohnzimmer. Renovierung der Zimmer im Hotelteil Palace im Jahr 2012, im Hotelteil Zvon 2013.

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Mittagsnack (Suppe und Salatbar), Abendessen als Buffet (kalt und warm) und Salatbar.



14 Nächte ab

**781**

€ p. P. im DZ

## ★★★★ plus Maxim

Das Hotel wurde 1875 unter dem Namen „Maxhof“ eröffnet. 1923 und 1924 war der große russische Schriftsteller Maxim Gorki hier zu Gast. Das Hotel ist nur ca. 80 Meter von der Kolonnade in **Marienbad** entfernt.

### AUSSTATTUNG:

Lift, Restaurant/Café, Lobby/Bar, Aufenthaltsraum, Sommerterrasse, Internet gratis (Hotelhalle), Kur- und Wellnessbereich mit Schwimmbad (8 x 4 m, freie Nutzung) mit Gegenstrom und Massagesessel. Gegen Gebühr: Verleih von Nordic Walking-Stöcken

### UNTERKUNFT - 29 ZIMMER:

DZ (ca. 25 qm), EZ (ca. 16 qm), Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gegen Gebühr leihbar**, SAT-TV, Telefon, Safe, getrennte Betten möglich, teilweise Balkon, Nichtraucherzimmer

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendessen wird serviert, 3 Gerichte zur Wahl (3-Gang-Menüs), Salatbuffet, Diätküche auf Anfrage.



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

Begrüßungsgetränk

1 x festliches Abendessen



## HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

täglicher Mittagsnack

1 x wöchentlich Abendessen mit böhmischen Spezialitäten in Buffetform



14 Nächte ab

**916**

€ p. P. im DZ

## ★★★★ Bohemia

Die architektonisch markanten Gebäude des Orea Spa Hotels Bohemia und der Dependance „Englischer Hof“ bieten seinen Gästen die richtige Kuratmosphäre. Die beiden Hotels liegen an der Hauptstraße in **Marienbad** mit Blick zum Kurpark – in der Nähe der Kolonnade und der Singenden Fontäne.

### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant/Café „Knížecí dvůr“, Salon „Emil Baruch“, Kur- und Wellnessbereich, Solarium und Sauna (gegen Gebühr)

### UNTERKUNFT - 88 ZIMMER:

Einzelzimmer ca. 15-18 qm, **Doppelzimmer** ca. 20-25 qm, Dusche oder Badewanne, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, neue Matratzen, LCD-SAT-TV, Minibar, Telefon, WLAN kostenlos, Safe, teilweise Balkon

### KATEGORIEN:

Standard mit Dusche, Blick nach hinten, **oder Appartements „Englischer Hof“** (direkt neben dem Hotel ohne Verbindung) mit Badewanne

**Superior** mit Dusche, Blick zur Seite (auf Gebäude oder Parkplatz) oder Eckzimmer mit Blick nach hinten

**Superior Plus** mit Dusche und Balkon, Blick auf Hauptstraße

**Appartement** (ca. 35-40 qm) mit Badewanne und Balkon, Blick auf Hauptstraße

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Mittagsnack (Suppe und Salat), Abendessen: Buffet und Salatbar.

\*\* buchbar auf Anfrage; Aufpreis zahlbar im Hotel



# HOTELS IN MARIENBAD



14 Nächte ab  
**1306**  
€ p. P. im DZ

## ★★★★ Pacific

Anfang des 20. Jahrhunderts (am Ende der Hauptstraße mit Aussicht auf das Kurviertel und die Kolonnade in **Marienbad**) erbaut. Das Hotel ist im maritimen Stil dekoriert.

### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant Primavera, Captain James Cook Lounge mit Konferenzausstattung, Lobby/Bar, Bibliothek, WLAN-Bereich gratis, Kur- und Wellnessbereich, nachmittags freie Nutzung: Schwimmbad (13,5 x 7,5 m), Whirlpool und Sauna, Sanarium, Fitnessraum, 2 Saunen

### UNTERKUNFT – 96 ZIMMER:

Nichtraucherzimmer, Badewanne, Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Minibar, Safe, Telefon, teilweise Balkon, WLAN gratis, behindertengerechtes und Allergikerzimmer auf Anfrage.

### KATEGORIEN:

**Superior**, Standardkategorie (DZ ca. 22-35 qm, EZ 16-22 qm), Blick zur Nebenstraße oder nach hinten

**Superior Plus\*\*** (DZ ca. 22-25 qm, EZ 16-22 qm), Blick zum Park & Kolonnade, Aufpreis € 5 p. P./Nacht

### VERPFLEGUNG:

Frühstücks- und Abendbuffet, Salatbar, Themenabende (z. B. italienische Spezialitäten), Diätküche auf Anfrage.

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- Begrüßungsgetränk
- 1 x musikalische Veranstaltung
- 1 x Arztvortrag
- 2 Kuranwendung zusätzlich pro Woche
- Bestätigung für die Krankenkasse



14 Nächte ab  
**1194**  
€ p. P. im DZ

## ★★★★ Butterfly

Das Hotel Butterfly wurde im Jahr 1994 im Stil „Art Nouveau“ erbaut. Außen und innen zieren Kunstwerke bekannter Künstler das Haus. Es liegt an der Hauptstraße von **Marienbad**, nahe des Kurparks und dem Trinkpavillon der Alexandraquelle.

### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant „La Fontaine“, Café de Paris, Lobby/Bar, Konferenzsaal „Bellevue“, WLAN-Bereich gratis, neuer Kur- und Wellnessbereich, Schwimmbad (ca. 12 x 5,5 m) mit Poolbar, Whirlpool und Sauna (ganztags freie Nutzung), Fitnesscke, Beautycenter (Kosmetik, Maniküre, Pediküre, Friseur)

### UNTERKUNFT – 95 ZIMMER:

Badewanne, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Minibar, Telefon,

WLAN kostenlos, Safe, teilweise Balkon, behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage, Nichtraucherzimmer

### KATEGORIE:

**Superior**, Standardkategorie (DZ ca. 20 qm)

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendessen als 3-Gang-Menü, Hauptgericht (Auswahl aus 4 Gerichten) wird serviert, Vorspeisen/Suppen und Dessert als Buffet, Diätküche auf Anfrage.

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- Begrüßungsgetränk
- 1 x musikalische Veranstaltung
- 1 x Arztvortrag
- 2 Kuranwendung zusätzlich pro Woche
- Bestätigung für die Krankenkasse



14 Nächte ab  
**1015**  
€ p. P. im DZ

## ★★★★ Excelsior

Das Gala Hotel Excelsior befindet sich gegenüber dem CUP VITAL-Servicecenter an der Hauptstraße in **Marienbad**. Die Hauptkolonnade ist ca. 400 Meter entfernt.

### AUSSTATTUNG:

Lift, Restaurant/Café, Lobby/Bar, Bibliothek, WLAN im gesamten Hotel, Kur- und Wellnessbereich, Sauna (gegen Gebühr). Die Nutzung des Schwimmbades und der Dampfsauna im SPA Resort Chateau Monty (ca. 1 km entfernt) ist für die Gäste des Hotels Excelsior täglich von 14-17 Uhr kostenfrei.

### UNTERKUNFT – 64 ZIMMER:

Badewanne oder Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, WLAN kostenlos, SAT-TV, Minibar, Telefon, Safe, getrennte Betten möglich, teilweise Balkon

### KATEGORIEN

**Einzelzimmer** (ca. 17,5 qm),

**Doppelzimmer** (ca. 22,5 qm),

**Suite \*\*** (ca. 37,5 qm), mit Kaffee- und Teekoche, Aufpreis € 20/Zimmer/Nacht

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Mittagssnack (Suppe und Salat), Abendessen: Buffet mit Salatbar, samstags festliches Menü, Diätküche (Diabetes und glutenfreie Kost) auf Anfrage.

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- täglicher Mittagssnack
- kostenlos Kaffee/Schokolade/Saft/Tee und Minidessert im Restaurant "1900" von 11:30 - 13:00 Uhr
- 10 % Rabatt im Churchill's Pub & Restaurant



14 Nächte ab  
**1015**  
€ p. P. im DZ

## ★★★★ Chateau Monty

Das Kurhotel mit seiner einzigartigen Aussicht liegt mitten im Waldpark in ruhiger Lage oberhalb von **Marienbad**. Es befindet sich an einer historischen Stelle, die 1828 bekannt wurde als „Aussicht der Freundschaft“, ein beliebtes Ausflugsziel.

### AUSSTATTUNG:

3 Lifte, Restaurant Montgomery, Restaurant Diana, Lobby Bar, 2 Terrassen, Kongresssaal, Schwimmbad (13 x 7 m) mit Salzwasser und Gegenstrom, Römisches Dampfbad, Fitnessraum und Kur- und Wellnessabteilung. Gegen Gebühr: Sauna, Whirlpool, Tennisplatz, Beauty-Center und kulturelles Programm

### UNTERKUNFT – 104 ZIMMER:

Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Telefon, WLAN

kostenlos, Minibar, Tresor, viele Doppelzimmer mit 2 getrennten Betten (Twin)

### KATEGORIEN:

**Standard** mit Doppelbett oder 2 getrennten Betten (Twin), **Superior** mit 2 getrennten Schlafzimmern auf Anfrage

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Mittagssnack (Suppe und Salatbar), Abendessen: reichhaltiges Buffet (kalt und warm) mit Salatbar, Diätkost auf Wunsch und Anfrage.

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

- täglicher Mittagssnack
- kostenlos Kaffee/Schokolade/Saft/Tee + Minidessert in den Restaurants von 11:30 - 13:00 Uhr
- 10 % Rabatt in der Lobby/Bar



# HOTELS IN MARIENBAD & FRANZENSBAD



## ★★★ Paris

14 Nächte ab  
**924**  
€ p. P. im DZ

Das kleine, gemütliche Privathotel zum Wohlfühlen wurde im 19. Jahrhundert erbaut und 2001 renoviert. Es liegt direkt am Goetheplatz in **Marienbad**, mitten im Kurviertel und nur ein paar Schritte von der Kolonnade entfernt.

### AUSSTATTUNG:

lift, Restaurant/Café, kleiner Aufenthaltsraum mit Internetzugang (gratis), Sommerterrasse, Kur- und Wellnessbereich

### UNTERKUNFT – 30 ZIMMER

Einzelzimmer (ca. 13-14 qm),

Doppelzimmer (ca. 15-18 qm)

Dusche oder Badewanne, WC, Föhn, **Bademantel gegen Gebühr leihbar** (für Gäste mit der **hoteleigenen** „goldenen Karte“ gratis), SAT-TV, WLAN gratis, Telefon, Safe (gegen Gebühr), Kühlschrank,

behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage

### KATEGORIEN:

rückwärtige Lage oder **Dachzimmer**

**Blick Goetheplatz ohne Balkon**

**Blick Goetheplatz mit Balkon**

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendessen wird serviert, 3 bis 4 Gerichte zur Wahl (3-Gang-Menüs) und Salatbuffet, Diätküche auf Anfrage (glutenfrei, laktosefrei).

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

täglicher Mittagssnack (Salat oder Suppe mit Gebäck)

zusätzlich 10 kleine Anwendungen



## ★★★ Saint Antonius

14 Nächte ab  
**765**  
€ p. P. im DZ

1912 im Jugendstil erbaut – diente das Haus ursprünglich als Modesalon. Heute, nach vollständiger Renovierung, ist das Saint Antonius ein hübsches, familiär geführtes Kurhotel. Das Gebäude zählt zu den 50 schönsten Villen zwischen Marienbad und Karlsbad. Das Haus liegt in leichter Hanglage im ruhigen Teil von **Marienbad**, umgeben von Kurparkanlagen, in der Englischen Straße (Anglická) und ist ca. 1 km von der Kolonnade entfernt.

### AUSSTATTUNG:

(kein Lift), WLAN gratis, Restaurant, Café, Terrasse, Sommerterrasse mit Liegen, Kur- und Wellnessbereich

### UNTERKUNFT – 16 ZIMMER:

Badewanne oder Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, Kabel-TV,

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

täglicher Mittagssnack

1 x Kaffee & Kuchen pro Aufenthalt

20 % Rabatt auf alle zugebuchten Anwendungen

bei Buchung der Kategorie "Standard" und Anreise 03.01.-27.04.18: 3 Anwendungen zusätzlich

bei Buchung der Kategorie "Dachzimmer" und

Anreise 03.01.-27.04.18:

6 Anwendungen zusätzlich;

Anreise 28.04.-28.10.18:

3 Anwendungen zusätzlich

WLAN gratis, Telefon und Safe

### KATEGORIEN:

**St. Antonius** (ca. 20 qm)

**St. Antonius Dachzimmer** (ca. 18 qm)

ein Zimmer dieser Kategorie hat ein separates Bad mit WC, das nur über den Flur erreichbar ist (= 7 Anwendungen p. P. zusätzlich)

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Mittagssnack (Suppe, Gebäck und Salatteller), Abendessen: 3 Gerichte zur Wahl (3-Gang-Menüs) und Salatbuffet, 1 x wöchentlich Grillabend (Mai bis September, wetterabhängig), Diätküche auf Anfrage (laktose- und glutenfreie Kost)



## ★★★★ Bajkal

14 Nächte ab  
**997**  
€ p. P. im DZ

Das Hotel Bajkal entstand im 19. Jahrhundert und wurde 2003 komplett renoviert. Es ist mit allem Komfort ausgestattet und liegt an der Straße Americká unweit des oberen Kurparks in **Franzensbad**, ca. 5 Gehminuten vom Zentrum entfernt.

### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant, Lobby/Bar, Aufenthaltsraum, Internet-Ecke (gratis) auf jeder Etage, Weinkeller, Liegewiese mit Liegen, Terrasse, Schlossgarten, Kur- und Wellnessbereich, Hallenbad (ca. 11 x 7 m), Dampfbad, Salzgrotte und Fitnessraum

### UNTERKUNFT – 66 ZIMMER:

Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, SAT-TV, Minibar, Telefon, Safe, Schreibtisch, Sessel, WLAN kostenlos, getrennte Betten möglich, teilweise Balkon,

behindertengerechtes Zimmer auf Anfrage in der Kategorie 1 A

### KATEGORIEN:

**Standard** (EZ ca. 13-19 qm,

DZ ca. 20-34 qm), Blick zur Straße

**1 A\*\*** (EZ ca. 23-27 qm, DZ ca. 31-35 qm)

Badewanne und Dusche, Sitzecke, teilweise Balkon, Blick zum Hof oder Garten, Aufpreis € 7 p. P./Nacht

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendessen wird serviert, 4 Gerichte zur Wahl (4-Gang-Menüs) und Salatbuffet, Grillabende (wetterabhängig), 1 x wöchentlich Abend mit altböhmischer Küche oder Fischspezialitäten (gegen Aufpreis) und 1 x wöchentlich festliches Abendessen, Diätküche auf Anfrage (glutenfreie Kost, Reduktionsdiät).

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

Salzgrotte 1 x wöchentlich kostenlos

3 Anwendungen wöchentlich zusätzlich



## ★★★★ Francis Palace

14 Nächte ab  
**1019**  
€ p. P. im DZ

Das Spa-Hotel Francis Palace liegt nahe dem See Amerika. Es befindet sich nur ca. 400 Meter von der Kolonnade in **Franzensbad** entfernt. Zum Hotel gehört ein eigener kleiner Garten mit einer Trinkquelle.

### AUSSTATTUNG:

2 Lifte, Restaurant/Café, Sonnenterrasse, Außenpool (11 x 6 m, freie Nutzung in den Sommermonaten), hinter dem Hotel ist ein Garten mit Liegen zum Relaxen, Sofarueplatz in jeder Etage, Bibliothek, Kur- und Wellnessabteilung, Schwimmbad (8 x 5 m), Whirlpool für neun Personen, Fitness- und Gymnastikraum, Beauty-Center, Friseur und Fahrradverleih.

### UNTERKUNFT – 42 ZIMMER:

Dusche, WC, Föhn, **Bademantel gratis zur Verfügung**, Safe gegen Gebühr (€ 1/Tag), kleiner

Kühlschrank, Telefon, SAT-TV, Radiowecker, WLAN kostenlos, getrennte Betten möglich, Nichtraucherzimmer

### KATEGORIEN:

**Standard** (ca. 23 qm), **Superior** (ca. 29 qm)

### VERPFLEGUNG:

Frühstücksbuffet, Abendessen: 4-Gang-Menüs mit Salatbuffet, kalter Vorspeise, Hauptgericht (4 Gerichte zur Wahl) und Dessert/Obst, freitags festliches Themenbuffet oder Grillabend auf der Terrasse, Diätküche auf Anfrage.

### HOTEL-BONUS FÜR CUP VITAL-GÄSTE

1 x Sitzung in der Salzgrotte im Hotel Reza

1 x Themenbuffet oder Menü

2 x Tanzabend | 1 x Vortrag Franzensbad

täglicher Mittagssnack (Suppe + Salat):

bei Anreise 22.07. - 05.08.2018

\*\* buchbar auf Anfrage;  
Aufpreis zahlbar im Hotel

# BÖHMISCHES BÄDERDREIECK - 15 TAGE KURREISE INKL. HP & 20 ANWENDUNGEN



Kolonnade der Karolinenquelle in Marienbad



Genießen Sie die Marienbader Obläten!



Gesellschaftshaus in Franzensbad



Trinkkur

## Termine & Preise:

Ort	Hotel	Kategorie / Preis p. P. in €	Saison A		Saison B		Saison C		Saison D	
			DZ	EZZ	DZ	EZZ	DZ	EZZ	DZ	EZZ
Marienbad	*** Paris	rückw. Lage oder Dachzimmer	924	112	1099	112				
		Blick Goetheplatz ohne Balkon	956		1131					
		Blick Goetheplatz mit Balkon	988		1163					
	*** Saint Antonius	Dachzimmer	765	35	797	70	852	77	908	84
		Standard	820	84	876	98	932	105	988	112
	***+ Maxim	Standard	844	154	1131	182	781	126		
	**** Bohemia	Standard oder App. Engl. Hof	916	154	1003	168	1083	189	1163	210
		Superior	964		1051		1131		1210	
		Superior plus	1011		1099		1178		1258	
		Appartement	1075		1163		1242		1322	
	**** Butterfly	Superior	1194	210	1298	210	1401	210		
	**** Centrální Lázně	Superior	1433	140	1520	140	1608	140		
	**** Chateau Monty	Standard	1015	140	1133	140	1059	140		
	**** Cristal Palace	Standard	1067	210	1242	210				
		Komfort	1099		1274					
	**** Excelsior	Standard	1015	140	1207	140				
	**** Grand MedSpa	Standard	1448	224	1589	224	1468	224		
		Superior	1507		1648		1527			
		Superior Balkon	1595		1736		1659			
	**** Olympia	Standard	1147	196	1210	196	1433	224	1385	224
**** Pacifik	Superior	1306	140	1417	140	1528	140			
**** Palace Zvon	Standard	988	154	1083	168	1178	189	1274	210	
	Blick Kolonnade	1083		1178		1274		1369		
	Suite	1147		1242		1338		1433		
**** San Remo	Standard	1003	154	1131	154					
Franzensbad	**** Bajkal	Standard	997	126	1087	126	1079	126	1194	126
	**** Francis Palace	Standard	1019	168	1099	168	1178	168	1049	168
		Superior	1131		1210		1290		1159	

DZ = Doppelzimmer, EZZ = Einzelzimmer-Zuschlag, Preise in € pro Person  
Abschlag für eine Begleitperson im DZ, die keine Kuranwendung in Anspruch nimmt: € 75.

Anreisetag 2018	März	April	Mai	Juni	August	September	Okt.
*** Paris	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
*** Saint Antonius	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
***+ Maxim	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Bohemia	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Butterfly	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Centrální Lázně	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Chateau Monty	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Cristal Palace	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Excelsior	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Grand MedSpa	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Olympia	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Pacifik	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Palace Zvon	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** San Remo	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Bajkal	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.
**** Francis Palace	11. 25.	08. 22.	06. 20.	03. 17.	12. 26.	09. 23.	07.



**Als Abonnent  
reduzieren wir Ihren  
Reisepreis um 40 €!**

Bitte nennen Sie uns dazu Ihre Abo-Nr.  
per Telefon oder tragen diese im  
Anmeldeformular auf Seite 12 ein!

## Beratung und Buchung:

Saarbrücker Zeitung / Leserreisen  
Gutenbergstr. 11-23  
66117 Saarbrücken

oder  
per Fax an (06 81) 502 79 34 26  
per E-Mail: [leserreisen@sz-sb.de](mailto:leserreisen@sz-sb.de)

Vermittler:

**Saarbrücker Zeitung**

Änderungen und Irrtümer trotz sorgfältiger Prüfung vorbehalten.  
Veranstalter: CUP Touristic GmbH & Co. KG, Marcusallee 7a, 28359 Bremen.

# Kur- & Wellnessreisen mit Haustürabholung



## REISEANMELDUNG 2018

Vermittler:

# Saarbrücker Zeitung

Reiseziel: \_\_\_\_\_

Hotel: \_\_\_\_\_

Reisetermin: \_\_\_\_\_

Anwendungspaket: \_\_\_\_\_

Personen / Anzahl  DZ / Anzahl  EZ / Anzahl  Reisepreis p. P. im DZ

Zimmerkategorie: \_\_\_\_\_ Einzelzimmer-Zuschlag

Sonstiges (z. B. unverbindliche Wünsche) \_\_\_\_\_

Abo-Nr. (falls vorhanden) \_\_\_\_\_

### Anmelder

Name / Vorname \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Straße / Haus-Nr. \_\_\_\_\_ PLZ / Ort \_\_\_\_\_

### Mitreisende/r

Name / Vorname \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Straße / Haus-Nr. \_\_\_\_\_ PLZ / Ort \_\_\_\_\_

### Abholadresse (nur bei abweichenden Anschriften)

Straße / Haus-Nr. \_\_\_\_\_ PLZ / Ort \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Datum / Unterschrift des Anmelders

Die Reiseanmeldung erfolgt auf der Grundlage der Allgemeinen Reisebedingungen der CUP VITALIS Hotel- und Betriebsgesellschaft mbH (Bad Kissingen) bzw. der CUP Touristic GmbH & Co. KG (Marienbad & Franzensbad), Marcusallee 7a, 28359 Bremen. Die AGBs können Sie im Internet unter [www.cup.de/AGBs.php](http://www.cup.de/AGBs.php) einsehen und herunterladen oder unter unten genannter Telefonnummer anfordern. Druckfehler und Irrtümer trotz sorgfältiger Prüfung vorbehalten. Preise und Programmänderungen vorbehalten. Die Preise sind Paketpreise. Eine Nichtanspruchnahme einer Leistung hat keine Preisminderung oder einen Erstattungsanspruch zur Folge.

**Reiseanmeldung bitte an unten genannte Adresse schicken!**

## Beratung und Buchung:

Saarbrücker Zeitung / Leserreisen  
Gutenbergstr. 11-23  
66117 Saarbrücken

oder  
per Fax an (06 81) 502 79 34 26  
per E-Mail: [leserreisen@sz-sb.de](mailto:leserreisen@sz-sb.de)

Vermittler:

# Saarbrücker Zeitung